



# KUDEAKETA TXOSTENA - HERRITARRAK

## INFORME DE GESTIÓN - CIUDADANÍA

Epealdia / Período: OTSAILA 2024 / FEBRERO 2024





1.- JARDUERA MEMORIA OROKORRA / MEMORIA DE ACTIVIDADES GENERAL

GIZARTE ZERBITZUAK / SERVICIOS SOCIALES

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
<b>Informazioa, baliospen, diagnostiko eta orientabide zerbitzua eskeini</b> / Prestar el servicio de Información, valoración, diagnóstico y orientación	<b>Administrazio aldean arreta emandako pertsona kopurua</b> / Personas atendidas en la zona de Administración	<b>Pertsona kopurua</b> / N° personas: <b>822</b> ( E-M / G-H)
	<b>Gizarte laguntzaileekin hitzorduak eman</b> / Gestión de citas con trabajadoras sociales	<b>Hitzordu kopurua</b> / N° de citas: <b>527</b>
		<b>Bisita kopurua</b> / N° de visitas: <b>19</b>
		<b>Urgentzizko hitzorduak</b> / Citas urgentes: <b>1</b>
	<b>Eskaerak jaso, baloratu eta orientazioa eman</b> / Recepción de las solicitudes, valoración y/o la orientación	<b>Tramitazio kopurua eta kontzeptuak</b> / N° de tramitaciones y conceptos: <a href="#">Otsaila/Febrero 2024</a>
<b>Etkez etxeko Laguntza zerbitzua eskeini</b> / Prestar el Servicio de Ayuda a Domicilio	<b>Etkez etxeko laguntza zerbitzua koordinatzea</b> Coordinar el servicio de Ayuda a Domicilio	<b>Arreta eman den etxebizitza kopurua</b> / N° de domicilios atendidos: <b>325</b>
		<b>Ordu kopuru totala</b> / Total de horas: <b>6223,32</b> <b>Altak</b> / Altas: <b>10</b> <b>Bajas</b> / Bajas: <b>2</b>
<b>Egoera ekonomiko eskasean dauden Errenteriako familiei diruz lagundu</b> / Tramitar ayudas económicas a aquellas personas o	<b>Gizarte Larriealdietarako dirulaguntza eskaerak jaso eta baloratu</b> / Recoger y valorar solicitudes de ayuda de emergencia social	<b>Hilabetean onartutako eskaerak</b> / Solicitudes decretadas en el mes: <b>0</b>



familias en dificultad económica.	<b>Bakarkako udal dirulaguntza bereziak jaso, baloratu eta tramitatu</b> / Recoger, valorar y resolver las solicitudes de ayudas especiales	<b>Eskaera kopurua / Nº de Solicitudes: 27</b>
<b>Esku-hartze prozesuan/</b> En proceso interventivo		<b>1.- Diagnostiko-fasean / En fase diagnóstica : 118</b>
		<b>2.- Kasu-planean aplikatutako baliabidea /</b> En plan de caso recurso aplicado: <b>218</b>  - <b>3. Adina bakardadea/ 3ª Edad. Soledad: 9</b> - <b>Belabartz: 32</b> - <b>Elkargune: 11</b> - <b>Adingabeen gizarte eta hezkuntza arloko esku-hartzea/</b> Intervención socio-educativa de infancia: <b>56</b> - <b>Lagunkide/Acoge:53</b> - <b>Pausoz-Pauso: 33</b> - <b>Aldi baterako etxebizitzak/ Vivienda alojamiento temporal: 20</b> - <b>Etxebizitza tutelatua / Vivienda Tutelada: 4</b>
		<b>3 Kasu-planean, baliabiderik aplikatu gabe</b> En plan de caso sin recurso aplicado: <b>167</b>
		<b>4.- Jarraipenean / En seguimiento: 45</b>
		<b>5.- Gipuzkoako Foru Aldundiko esku-hartze prozesuen jarraipena:</b> Seguimiento de procesos de intervención de la Diputación Foral de Gipuzkoa: <b>22</b>



**KULTUR ANIZTASUNA GARAPENERAKO LANKIDETZA ETA GIZA ESKUBIDEAK / DIVERSIDAD CULTURAL, COOPERACIÓN PARA EL DESARROLLO Y DERECHOS HUMANOS**

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultado
<b>Sentsibilizazio ekintza /</b> Acción de Sensibilización	<b>Atzeritartasun legea: Informazio eta aholkularitza saioa/</b> Sesión de extranjería: asesoramiento e información	<b>Parte hartu duten pertsona kopurua /</b> Nº de personas participantes: ( E-M / G-H)
<b>Bizitza aktiboaren sustapena /</b> Promoción de la vida activa	<b>Aniztasun Mahaia/</b> Mesa de la Diversidad	<b>Parte hartu duten pertsona kopurua/</b> Nº de personas participantes: ( E-M / G-H)
		<b>Parte hartu duten pertsona kopurua/</b> Nº de personas participantes: E-M



**BERDINTASUNA / IGUALDAD**

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
<p><b>Emakumeen Ahaldutzea: EA.1.4. Emakumeen Etxeak Errenteriako emakumeen beharrei erantzuten jarraitzea</b> Empoderamiento de las mujeres: EM.1.4. Que la Casa de las Mujeres siga dando respuesta a las necesidades de las mujeres de Errentería</p>	<p><b>Orientabide juridikoa</b> · Orientación jurídica</p>	<p><b>Parte-hartzaile kopurua</b> / N° Participantes: 10 E-M <b>Zita kopurua</b> / N° de citas: 11</p>
	<p><b>Norbanakoaren jabekuntzarako gunea</b> · Espacio de agenciamiento individual</p>	<p><b>Parte-hartzaile kopurua</b> / N° Participantes : 7 E-M <b>Zita kopurua</b> / N° de citas: 7</p>
	<p><b>Autozaintza psikologiko eta sexueralako gunea</b> · Espacio de autocuidado psicológico y sexual</p>	<p><b>Parte-hartzaile kopurua</b> / N° Participantes: 6 E-M <b>Zita kopurua</b> / N° de citas : 9</p>
	<p><b>Berdindu</b> · Iguálate</p>	<p><b>Parte-hartzaile kopurua</b> / N° Participantes: 6 E-M <b>Zita kopurua</b> / N° de citas: 4</p>
<p><b>Emakumeen Ahaldutzea: EA.3.2. Askotariko</b></p>	<p><b>Liburu aurkezpena</b> · Presentación libro: <b>Autodefensa feminista, Maitena Monroy.</b></p>	<p><b>Parte-hartzaile kopurua</b> / N° Participantes: 16 (16 E-M )</p>



<p><b>emakumeen ahalduntzea sustatzea eta horien arteko sareak sortzea</b> Empoderamiento de las mujeres: EM. 3.2. Fomentar el empoderamiento de las mujeres diversas y crear redes entre ellas</p>	<p><b>Dokuforum: Florecica</b></p>	<p><b>Parte-hartzaile kopurua / N° Participantes:</b> 27 (12 E-M · 3 G-H)</p>
<p><b>Zaintza-lanen ekonomia feminista: Z.2.2. Zaintza-lanetan diharduten emakumeen lan-baldintzak hobetzea</b> Economía feminista de los cuidados: Z.2.2. Mejorar las condiciones laborales de las trabajadoras del hogar y cuidados</p>	<p><b>Etxekolan aholkularitza eta bitarterkaritza zerbitzua</b> · Servicio de asesoramiento e intermediación en Etxekolan</p>	<p><b>Lan-poltsan izena eman</b> · Inscripción bolsa de trabajo : 19 (17 E-M / 2 G-H) <b>Prestakuntzan izena eman</b> · Inscripción en formación: 4 (4E-M / 0 G-H) <b>Kontratatzeako informazioa eman</b> · Información para contratar: 7 (6 E-M / 1 G-H) <b>Kudeaturiko lan eskaintza kopurua</b> · 4 (4 E-M · 0 G-H) <b>Lanean hasi eta jarraipena egin</b> · Empezar a trabajar y seguimiento 2 (2 E-M - 0 G-H)</p>
<p><b>LGTBI+ politikak: 5.1. LGTBI+ pertsonentzat doako aholkularitza eta bidelaguntza eskaini.</b> Políticas LGTBI+: 5.1. Ofrecer asesoramiento y asistencia gratuita a las personas LGTBI+</p>	<p><b>Ahalduntzerako espazioa</b> · Espacio para el empoderamiento</p>	<p><b>Norbanakoa</b> · Individual <b>Parte-hartzaile kopurua / N° Participantes :</b> 3 <b>Zita kopurua / N° de citas:</b> 4 <b>Taldea</b> · Grupo: 0</p>
<p><b>Berdintasun politikak eragile sozialekin eta</b></p>	<p><b>Berdintasunerako Kontseilua</b> · Consejo de Igualdad</p>	<p><b>Parte-hartzaile kopurua / N° participantes:</b>6 (6 E-M)</p>



<p><b>herritarrekin partekatuta diseinatzea</b> Diseñar las políticas de igualdad compartidas con agentes sociales y ciudadanía</p>	<p><b>LGTBI+ Politiken Aholku Kontseilua</b> · Consejo de políticas LGTBI+</p>	<p><b>Parte-hartzaile kopurua</b> / N° participantes: 9 (4 E-M · 5 G-H))</p>
---	--	--

**UDALZAINGOA / POLICIA LOCAL**

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
<p><b>Segurtasuneko administrazio orokorra. Udaltzaingoa</b> / Administración general de la Seguridad. Policía Local</p>	<p><b>Herritarren segurtasuna (orokorrean)</b> / Seguridad Ciudadana (En general)</p>	503
	<p><b>Salaketen kopurua</b> / N° de denuncias:</p>	34
	<p><b>Pertsonekin lotura dituen gorabeherak</b> / N° de incidentes con personas:</p>	75
	<p><b>Herritarren segurtasunarekin lotura dituen gorabeherak</b> / N° de incidentes de seguridad ciudadana:</p>	298
	<p><b>Trafikoa</b> / Tráfico</p>	
	<p><b>Trafikoarekin lotura dituen gorabeherak</b> / N° de incidencias con afecciones al tráfico:</p>	734
	<p><b>Kontrol kopurua</b> / N° de controles:</p>	11
	<p><b>Trafiko arau kopurua</b> / N° de regulaciones:</p>	701
	<p><b>Istripu kopurua (izapidetuak)</b> / N° de accidentes (tramitados):</p>	22 (11)
	<p><b>Arrapatze kopurua</b> / N° de atropellos:</p>	0



	<b>Ibilgailu abandonatuak / Vehículos abandonados</b>	9
	<b>Ordenantzak (Parte hartze kopurua) / Ordenanzas (Nº de intervenciones)</b>	158
	<b>Animaliak / Animales:</b>	46
	<b>Obrak / Obras:</b>	5
	<b>Saltokiak / Establecimientos:</b>	2
	<b>Zaratak / Ruidos:</b>	48
	<b>Salmenta / Venta:</b>	5
	<b>Herri Jabaria / Espacio público:</b>	14
	<b>Hondakin solidoak / Residuos sólidos:</b>	37
	<b>Administrazioa / Administración</b> <b>Sarrerak / Entradas: 336</b> <b>Irteerak / Salidas 87</b>	
	<b>Hartutako animalien kopurua / Nº animales albergados:</b>	2
	<b>Galdutako objetoak / Objetos perdidos:</b>	76
	<b>Formakuntza / Formación:</b>	66,75 ordu
<b>Babes Zibia / Protección Civil</b>	<b>Agrupazio Taldea / Agrupación de Voluntarios</b>	
	<b>Boluntario kopurua / Nº de voluntariado:</b>	14
	<b>Parte-hartze kopurua / Nº de intervenciones:</b>	2 (64 ordu / horas)
	<b>Formakuntza / Formación:</b>	0





HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
<b>Errenteriako 0-6 urte bitarteko haur eta familientzako aisialdi eskaintza hezitzailea/</b> Oferta de tiempo libre educativo para niños y niñas de Errenteria entre 0 y 6 años y sus familias.	<b>Familia Gunea arratsaldez:</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: <b>553</b> Haurrak: <b>270</b> (93 E-M / 177 G-H) Helduak: <b>283</b> (190 E-M / 93 G-H)
	<b>Familia Gunea goizez:</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: 9 familia
<b>Errenteriako 6-12 urte bitarteko haurren eta beraien familien aisialdi euskalduna sustatu/</b> Euskaldunización del tiempo libre de las familias de Errenteria con niños/as de entre 6-12 años.	<b>Familia Jolasean:</b>	
	<b>Otsailak 24</b> Febrero Saio berezia	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: ( E-M / G-H) Haurrak: <b>13</b> (8 E-M / 5 G-H) Helduak: <b>10</b> (5 E-M / 5 G-H)
	<b>Otsailak 2-16-23</b> Febrero	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: <b>59</b> ( E-M / G-H) Haurrak: <b>28</b> (17 E-M / 11 G-H) Helduak: <b>31</b> (17 E-M / 14 G-H)
<b>Errenteriako 12-16 urte bitarteko nerabeen aisialdi euskalduna sustatu /</b>	<b>Kuadrillategi:</b>	



Euskaldunización del tiempo libre de jóvenes de entre 12 y 16 años de Errenteria.	<b>Martxoak 2</b> Marzo Udal Euskaltegia	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: ( E-M / G-H)
Ikastetxetan hezkuntzari laguntza ematea, 2 eta 16 urte bitarteko haurren gurasoen dinamizazio eta heziketa gauzatzea / Prestación del servicio de apoyo a la educación en distintos centros escolares para llevar a cabo la dinamización y formación de los padres y madres de niños y niñas entre 2 y 16 años.	<b>Guraso Eskola. xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx</b> Escuela de Madres y Padres: xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx	
	<b>HH ERDIGUNEA EI</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: <b>5</b> ( 4 E-M / 1 G-H)
	<b>LH ERDIGUNEA EP</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: <b>5</b> (5 E-M / G-H)
	<b>DBH ERDIGUNEA ESO</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: <b>9</b> (9 E-M / G-H)
	<b>GURASO TALDEAK</b>	
	<b>HH ERDIGUNEA EI</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: <b>6</b> ( 1 E-M / 5 G-H)
	<b>LH ERDIGUNEA EP</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: <b>4</b> ( 4 E-M / 0 G-H)
	<b>DBH ERDIGUNEA ESO</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: <b>3</b> ( 2 E-M / 1 G-H)



	<b>HH BERAUN EI</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: 0( E-M / G-H)
	<b>LH BERAUN EP</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: 4 ( 3 E-M / 1 G-H)
	<b>DBH BERAUN ESO</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: 0 ( E-M / G-H)
	<b>BAKARKAKO ARRETA</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: 15 ( 11 E-M / 4 G-H)
6-12 urte bitarteko neska-mutilei aisialdi egonkorra, hezitzailea eta parte-hartzailea eskaintzea/ Ofrecer a los jóvenes de 6-12 años tiempo libre permanente, educativo y participativo	<b>LUDOTEKAK/ LUDOTECAS</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: ( E-M / G-H)
13-17 urte bitarteko neska-mutilei aisialdi egonkorra, hezitzailea eta parte-hartzailea eskaintzea / Ofrecer a los jóvenes de 13-17 años tiempo libre permanente y participativo	<b>GAZTELEKUAK/ GAZTELEKUS</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: ( E-M / G-H)



UDAL HIZKUNTZA POLITIKA / POLÍTICA LINGÜÍSTICA MUNICIPAL

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad		EMAITZAK Resultados
Sentsibilizazioa / Sensibilización	KORRIKA	Pintxo Pote musikatua. Otsailaren 29an / Pintxo Pote musical. 29 de febrero	Parte-hartzaile kopurua / Nº Participantes: 200

KULTURA / CULTURA

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
Herri mailako kulturgintza sustatzea eta eragileei euren lana erraztea. Bitartekaritza lana sustatzea / Impulsar la dinámica cultural popular y facilitar el trabajo con diferentes agentes	Herri mailako kultur ekimenak antolatzea / Producción cultural popular	Ohiko dirulaguntzak. Eragileek antolatutako ekimen kopurua / Subvenciones ordinarias. Nº de actividades organizadas por agentes: 3
		Eragileekin izandako bilera kopurua / Nº de reuniones con agentes: 8
	Dirulaguntza zuzenen bitartez eragileak antolatutako ekintza edo programa kopurua / Nº de actividades o programas organizadas por agentes mediante subvenciones directas: 2	
	Inauteriak / Carnavales	Batzordeak egindako bilera kopurua / Nº de reuniones de la comisión 1



		<b>Batzordean parte hartu zuten kide kopurua /</b> Nº de participantes en la comisión de Madalenas: <b>15 (12 E /M / 3 G / H)</b>
<b>Madalenas / Madalenas</b>		<b>Jaiak Madalenas. Jai batzordeak egindako bilera kopurua /</b> Fiestas Madalenas. Nº de reuniones de la comisión de fiestas: 1
		<b>Madalenetako batzordean parte hartu zuten kide kopurua /</b> Nº de participantes en la comisión de Madalenas: <b>20 (2 E /M /18 G / H)</b>
		<b>Musika programazioako lantaldeak egindako bilera kopurua /</b> Nº de reuniones del grupo de programación musica:l <b>3</b>
		<b>Parte hartu zuten kide kopurua /</b> Nº de participantes: <b>10 (1 E /M / 9 G / H)</b>
<b>Aretoen erabilera / Utilización de las salas</b>		<b>Aretoen erabilera. Eragileek udal aretoak erabiltzeko egindako eskaera kopurua /</b> Utilización de las salas. Nº de solicitudes de uso de las salas municipales por agentes (Xenpelar, Reina eta JL Caso): Jose Luis Caso: 13 Reina: 30 Xenpelar Etxea: 15
<b>Herritar plaza</b>		<b>Jarduera kopurua /</b> nº de actividades realizadas: <b>14</b>
		<b>Jardueretan parte hartu duten herritar kopurua /</b> nº de participantes en las actividades: <b>267(202 E-M / 65 G-H )</b>



		<b>Herritar plaza batzordean parte hartu duten kide kopurua: 5 (4 E-M / 1 G-H )</b>
	<b>Atlantikaldia</b>	<b>Atlantikaldia. Eragileekin izandako bilera kopurua / N° de reuniones con agentes:</b>
<b>Errenteria Kulturalki erakargarria den herri bezala posizionatu eta bertako ekonomia Kulturaren bitartez sustatu / Posicionar Errenteria como un municipio atractivo culturalmente y promover la economía por medio de la cultura</b>	<b>Erakusketak / Exposiciones</b>	<b>Erakusketa kopurua / N° de exposiciones:</b> - <b>Eragileek antolatutakoak / Organizadas por agentes: 1</b> - <b>Udalak antolatutakoa / Organizadas por el Ayuntamiento: 1</b>
	<b>Atlantikaldia</b>	<b>Atlantikaldia. Ostalariekin izandako bilera kopurua / N° de reuniones con hostelería:</b>  <b>Atlantikaldia. Merkatariekin izandako bilera kopurua / N° de reuniones con comerciantes:</b>
	<b>Arte eszeniko eta musika programazioa / Programación de Artes Escénicas y Música</b>	<b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Ikuskizun kopurua guztira.</b> Programación de Artes Escénicas y Música. N° espectáculos en total: - <b>Udalak antolatutakoa / Organizadas por el Ayuntamiento: 8</b> - <b>Eragileek antolatutakoak / Organizadas por agentes: 9</b>
		<b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Antzerki ikuskizun kopurua / Programación de Artes Escénicas y Música. N° de espectáculos de teatro:</b> - <b>Udalak antolatutakoa / Organizadas por el Ayuntamiento: 3</b> - <b>Eragileek antolatutakoak / Organizadas por agentes: 2</b>
<b>Haur eta gazteei zuzendutako kalitatezko programazioa bermatu / Asegurar una oferta cultural de calidad dirigida al público</b>	<b>Arte eszeniko eta musika programazioa / Programación de Artes Escénicas y Música</b>	<b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Haurrentzako ikuskizun kopurua / Programación de Artes Escénicas y Música. N° de espectáculos infantiles:</b> - <b>Udalak antolatutakoa / Organizadas por el Ayuntamiento: 1</b>



infantil y juvenil		
<b>Arte eszenikoak eta musika publiko orokorrari gerturatu eta ulertu eta baloratzeko erremintak eskeini /</b> Acercar las Artes escénicas y la música al público en general y facilitar herramientas para su comprensión y valoración	<b>Arte eszeniko eta musika programazioa /</b> Programación de Artes Escénicas y Música	<b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Antzerki mediaziorako ekintza kopurua /</b> Programación de Artes Escénicas y Música. Nº de actividades de mediación de teatro: <b>0</b>
		<b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Dantza mediaziorako ekintza kopurua /</b> Programación de Artes Escénicas y Música. Nº de actividades de mediación de danza: <b>1</b>
<b>Herritarroi kulturarako sarbidea erraztea /</b> Facilitar el acercamiento de los ciudadanos y ciudadanas a la cultura	<b>Komunikazioa /</b> Comunicación	<b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Haur eta gazteen mediaziorako ekintza kopurua /</b> Programación de Artes Escénicas y Música. Nº de actividades de mediación juvenil e infantil: <b>0</b>
		<b>Antzerki tailerrak. Tailer monografiko kopurua /</b> Talleres de teatro. Nº de talleres monográficos: <b>0</b>
		<b>Komunikazioa. Hedatutako buletin kopurua /</b> Comunicación. Nº de boletines difundidos: <b>0</b>
<b>Herriko ondarearen transmisioa eta garapena /</b> Transmisión y desarrollo del	<b>Museoak /</b> Museos	<b>Komunikazioa. Hedatutako buletin hartzailerako kopurua /</b> Comunicación. Nº de personas que reciben los boletines difundidos:
		<b>Komunikazioa. Kultura txartelaren bazkide kopurua /</b> Comunicación. Nº de socios y socias de la tarjeta de Cultura:
		<b>Museoak. Bisitari kopurua. Emakumezkoak/Gizonezkoak /</b> Museos. Nº de visitantes. Mujeres/Hombres: 104 ( E-M 74 / G-H 30 )



patrimonio municipal	<b>Erakusketak</b> / Exposiciones	<b>Erakusketak. Bisitari kopurua. Emakumezkoak/Gizonezkoak</b> / Exposiciones. Inauteriak - Nº de visitantes. 180 Mujeres/Hombres: (102 E-M / 78 G-H) Inauteriak - Nº de visitantes. 228 Mujeres/Hombres: (113 E-M / 115 G-H)
<b>Gure eskaintza ahalik eta jende gehienera iristea, herritik aratago doazen mezuak sortuz eta sare desberdinetan parte hartuz</b> / Que nuestra oferta alcance al mayor número posible de personas.	<b>Egonaldiak</b> / Residencias	<b>Egonaldiak. Egonaldi Kopurua</b> / Residencias. Nº de residencias: <b>1</b>
	<b>Erakusketak</b> / Exposiciones	<b>Erakusketak. Irekiera egun kopurua</b> / Exposiciones. Nº de días de apertura: <b>8</b>
	<b>Museoak</b> / Museos	<b>Museoak. Irekiera egun kopurua</b> / Museos. Nº de días de apertura: <b>19</b>
	<b>Udaletik haratagoko proiektuak</b> / Proyectos supramunicipales	<b>Museoak. Bisita gidatu kopurua</b> / Museos. Nº de visitas guiadas: <b>0</b>
	<b>Arte eszeniko eta musika programazioa</b> / Programación de Artes Escénicas y Música	<b>Sareak sortu. Herritik kanpoko erakundeekin bilera kopurua.</b> / Crear redes. Nº de reuniones con entidades extramunicipales: <b>0</b>
		<b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Publiko kopurua.</b> / Programación de Artes Escénicas y Música. Nº de espectadores: - <b>Udalak antolatutakoa</b> / Organizadas por el Ayuntamiento: 2.385 - <b>Eragileek antolatutakoa</b> / Organizadas por agentes: 1.486

LIBURUTEGIA / BIBLIOTECA

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
	<b>Literatur solasaldiak</b> / Tertulias literarias	<b>Parte-hartzaile kopurua</b> / Número de





<b>HELDUAK / Adultos</b> <b>Irakurketa sustatzea /</b> Promoción de la lectura <b>Irakurketa sustatzea, balio desberdinak elkar ezagutaraztea</b> Gizarte-bazterketaren aurka <b>prebentzioa egitea /</b> Cultura y Promoción de la lectura,, evitar la exclusión social y promover el conocimiento mutuo entre culturas. <b>Kultura sustatzea. Bizi-ohitura / Promover la cultura y hábitos de vida saludables</b> <b>Euskara bultzatzea /</b> Inculcar el uso del euskera.		Participantes: ( E-M / G-H)
	<b>Irakurketa erraza (4 saio) /</b> Lectura fácil (4 sesiones)	<b>Parte-hartzaile kopurua /</b> Número de Participantes: ( E-M / G-H)
	<b>Hitzaldiak (saio 1) /</b> Charlas (1 sesión)	<b>Parte-hartzaile kopurua /</b> Número de Participantes: ( E-M / G-H)
	<b>Formakuntza /</b> Formación	<b>Parte-hartzaile kopurua /</b> Número de Participantes: ( E-M / G-H)
<b>HAURRAK / Infantil</b> <b>Euskal literatura sustatzea /</b> Promocionar la literatura vasca <b>Liburutegia ezagutzea /</b> Conocer la biblioteca	<b>Bisitak /</b> Visitas	<b>Parte-hartzaile kopurua /</b> Número de Participantes: ( E-M / G-H)
	<b>Formakuntza /</b> Formación	<b>Parte-hartzaile kopurua /</b> Número de Participantes: ( E-M / G-H)
	<b>Ipuin kontaketa /</b> Cuenta cuentos	<b>Parte-hartzaile kopurua /</b> Número de Participantes: ( E-M / G-H)

**KIROLAK / DEPORTES**

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
-------------------	--------------------	---------------------



<b>Bizimodu aktiboa sustatzea (Osasuna eta parte-hartzea sustatzea) / Promoción de la Vida Activa (Promover la salud y la participación)</b>		<b>Parte-hartzaile kopurua / Número de Participantes:</b> G-H
		<b>Parte-hartzaile kopurua / Número de Participantes:</b> ( E-M / G-H)
<b>Bizimodu aktiboa sustatzea (Tokiko esparrua) / Promoción de la Vida Activa (Ámbito Local)</b>	<b>Ohiko jarduera (Guztontzako jarduera) / Actividad Ordinaria (Deporte para Todas/os)</b>	<b>Harpidedun Kopura / Número de Personas Abonadas:</b> ( E-M / G-H)
		<b>Kirol instalazioetarako sarbide kopurua / Número de Accesos a Instalaciones Deportivas:</b> ( E-M / G-H)
		<b>Ikastarogile Haurren Kopurua / Número de Cursillistas Infantiles:</b> ( E-M / G-H)
	<b>Ohiko jarduera (Eskola-Kirola / Kirol Federatua) / Actividad Ordinaria (Deporte Escolar / Deporte Federado)</b>	<b>Eskola Kirolartida kopurua / Deporte Escolar. Número de Partidos:</b>
<b>Eskola Kirolean parte hartzen dutenen kopurua / Deporte Federado. Número de Partidos:</b>		



<b>Parte-hartzea Sustatzea</b> / Promoción de la Participación	<b>Kirolaren Aholku Kontseiluaren Bilerak</b> / Reuniones del Consejo Asesor del Deporte	<b>Ez dira egin</b> / No se han celebrado.
--	--	--



2.- DATU EKONOMIKOAK / DATOS ECONÓMICOS

a) AURREKONTUAREN EXEKUZIO EGOERA / Estado de Ejecución Presupuestaria

Programa	Deskribapena - Descripción	Urtea - Año	Hasierako aurr.- Presup. Inicial	Behin bet aurr. - Presup. Definitivo	Baimendua - Autorizado	Erabilia - Dispuesto	Onart. Oblig. - Obl. Reconoc.	Exekuzio % Ejecución
13000	Segurtasunaren eta babes zibilaren administrazio orokorra Administración general de la seguridad y protección civil	2024	6.338.259,04	6.338.259,04	321.302,56	288.677,56	48.439,22	0,76 %
13500	Babes zibila / Protección civil	2024	17.100,00	17.100,00	377,80	377,80	0,00	0,00 %
23000	Gizarte zerbitzu orokorrak Servicios Sociales generales	2024	532.494,12	532.494,12	85.832,92	85.832,92	7.578,82	1,42 %
23020	Lankidetzeta eta garapenerako laguntza (gke) Cooperación y ayuda al desarrollo	2024	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
23100	Oinarrizko gizarte zerbitzuak Servicios Sociales de base	2024	1.387.536,99	1.387.536,99	102.984,94	22.984,94	2.297,66	0,17 %
23110	Etxez etxeko laguntza-zerbitzua Servicio ayuda domiciliaria	2024	2.150.553,41	2.150.553,41	1.280.415,26	1.280.415,26	0,00	0,00 %
23130	Gizarte larrialdietarako laguntzak Ayudas emergencia social	2024	1.296.000,00	1.296.000,00	21.077,43	17.377,43	17.377,43	1,34 %
23150	Berdintasuna / Igualdad	2024	381.557,96	381.557,96	31.154,68	30.254,68	581,50	0,15 %
23151	Emakumeen etxea / Casa de las mujeres	2024	90.000,00	90.000,00	23.599,58	23.599,58	5.193,93	5,77 %
23160	Bazterkeria egoeran daudenei zuzendutako baliabideak Recursos destinados a personas y familias en situación de exclusión social	2024	1.021.000,00	1.021.000,00	922.012,23	922.004,73	0,00	0,00 %
23170	Hirugarren adina, elbarritasuna, menpekotasuna dutenei zuzendutako zerbitzu Servicios para personas mayores, dependencia y discapacidad	2024	360.300,00	360.300,00	340.411,60	258.901,60	203,28	0,06 %



23180	Hautzaroa / Infancia	2024	239.000,00	239.000,00	244.862,22	72.218,22	19.494,95	8,16 %
24100	Enpleguaren sustapena / Fomento de empleo	2024	1.308.400,00	1.308.400,00	175.218,54	175.218,54	3.032,84	0,23 %
24101	Enpleguaren sustapena Orokorra / Fomento de empleo General (bikoitia)	2024	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
24102	Gazte - Enpleguaren sustapena / Fomento de empleo - Joven (bikoitia)	2024	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
24103	Berpiztu - Enpleguaren sustapena / Fomento de empleo - Berpiztu (bikoitia)	2024	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
24104	Lehen aukera - Enpleguaren sustapena / Fomento de empleo - Lehen aukera (bikoitia)	2024	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
24111	Enpleguaren sustapena Orokorra / Fomento de empleo General (bakoitia)	2024	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
24112	Gazte - Enpleguaren sustapena / Fomento de empleo - Joven (bakoitia)	2024	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
24113	Berpiztu - Enpleguaren sustapena / Fomento de empleo - Berpiztu (bakoitia)	2024	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
24114	Lehen aukera - Enpleguaren sustapena / Fomento de empleo - Lehen aukera (bakoitia)	2024	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
32000	Hezkuntzaren arloko administrazio orokorra Administración general de educación	2024	415.988,10	415.988,10	320,00	320,00	132,74	0,03 %
32300	Haur eta lehen hezkuntzako ikastetxeen eta hezkuntza bereziko ikastetxeen / Funcionamiento de centros docentes de enseñanza infantil y primaria y educ.	2024	1.414.000,00	1.414.000,00	786.764,56	786.764,56	35.715,29	2,53 %
32610	Errenteria musikal	2024	1.965.000,00	1.965.000,00	1.965.000,00	1.965.000,00	375.000,00	19,08 %
32620	Hezkuntzako jarduerak / Actividades educativas	2024	209.900,00	209.900,00	103.850,88	39.850,88	5.337,26	2,54 %
32630	Guraso eskola / Escuela de padres	2024	35.000,00	35.000,00	12.950,00	12.950,00	1.645,00	4,70 %
32700	Aniztasuna: herritarren bizikidetzaren sustatzea Diversidad: Fomento de la convivencia ciudadana	2024	113.680,00	113.680,00	160,00	160,00	0,00	0,00 %
32710	Bizikidetzaren sustatzea / Fomento de la convivencia	2024	196.800,00	196.800,00	113.000,76	87.000,76	7.322,31	3,72 %
32720	Giza eskubideak / Derechos humanos	2024	2.500,00	2.500,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
33000	Kulturaren arloko administrazio orokorra Administración general de cultura	2024	908.277,08	908.277,08	4.049,05	4.049,05	622,26	0,07 %
33210	Liburutegi publikoak / Bibliotecas públicas.	2024	1.047.691,93	1.047.691,93	65.731,67	65.731,67	16.897,46	1,61 %
33300	Kultura-ekipamenduak eta museoak Equipamientos culturales y museos	2024	833.500,00	833.500,00	661.287,89	661.287,89	94.027,71	11,28 %
33310	Lekuona Fabrika	2024	258.500,00	258.500,00	96.206,68	72.206,68	10.314,64	3,99 %



33410	Kultur ekintzak / Actividades culturales	2024	959.200,00	959.200,00	232.373,12	232.373,12	22.848,58	2,38 %
33420	Formakuntza / Formación	2024	46.500,00	46.500,00	4.447,61	4.447,61	391,00	0,84 %
33510	Euskara	2024	788.231,10	788.231,10	136.457,37	82.457,37	16.314,49	2,07 %
33520	Euskaltegi	2024	747.456,06	747.456,06	9.258,48	9.258,48	3.924,70	0,53 %
33610	Kultur ondarearen babesa eta kudeaketa Protección y gestión patrimonio cultural	2024	18.000,00	18.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
33710	Jubilatu en etxea / Hogar de jubilados	2024	204.550,00	204.550,00	161.679,26	161.679,26	10.437,67	5,10 %
33720	Gazteria / Juventud	2024	1.029.475,90	1.029.475,90	561.320,35	542.320,35	15.374,97	1,49 %
33800	Herri-jaiak eta ospakizunak / Fiestas populares y festejos	2024	592.749,85	592.749,85	38.163,97	38.163,97	26.446,82	4,46 %
34000	Kirolaren arloko administrazio orokorra Administración general de deportes	2024	193.447,20	193.447,20	160,00	160,00	0,00	0,00 %
34110	Klubak (kirol federatua) / Clubs (federados deporte)	2024	188.800,00	188.800,00	66.000,00	0,00	0,00	0,00 %
34130	Eskola kirola / Deporte Escolar	2024	218.400,00	218.400,00	52.680,66	47.680,66	8.868,99	4,06 %
34140	Kirola denontzat / Deporte para todos	2024	10.000,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
34200	Kirol instalazioak / Instalaciones deportivas	2024	428.200,00	428.200,00	316.154,34	316.154,34	55.796,89	13,03 %
34210	Instalazio nagusiak / Instalaciones pincipales	2024	1.020.600,00	1.020.600,00	669.978,64	509.791,69	24.545,89	2,41 %
34220	Beste instalazioak / Otras instalaciones	2024	1.138.700,00	1.138.700,00	235.873,67	235.873,67	41.003,21	3,60 %
34230	Klubak lokalak / Locales de los clubes	2024	21.000,00	21.000,00	455,19	455,19	455,19	2,17 %
43200	Informazio turistikoa eta turismoaren sustapena Información y promoción turística	2024	19.600,00	19.600,00	9.450,00	9.450,00	3.175,18	16,20 %
46300	Ikerkuntza zientifikoa, tekniko eta aplikatua Investigación científica, técnica y aplicada	2024	10.500,00	10.500,00	6.000,00	6.000,00	0,00	0,00 %
49200	Ezagutzaren kudeaketa / Gestión del conocimiento	2024	30.000,00	30.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
<b>GUZTIRA - TOTAL</b>			<b>30.188.448,74</b>	<b>30.188.448,74</b>	<b>9.859.023,91</b>	<b>9.069.450,46</b>	<b>880.797,88</b>	<b>2,92 %</b>



**3.- KONTRATAZIOAK / CONTRATACIÓN.**

**ESLEIPENAK / ADJUDICACIONES REALIZADAS**

<b>XEDEA</b> Objeto	<b>ESLEIPENDUNA</b> Adjudicatario	<b>LIZITAZIOKO KOPURUA</b> Importe de licitación	<b>ESLEITUTAKO KOPURUA</b> Importe de adjudicación	<b>HASIERAKO DATA</b> Fecha de inicio	<b>EPEA</b> Plazo	<b>LUZAPENA</b> Prórroga



4.- LANGILE PLANTILLA / DATOS de PERSONAL (\*)

Saila	Langile kopurua	Lang. ordezkatuta	Lanorduk	Absentismoa Orduak - (%)	Siniestralidad Personas - (%)	Prestakuntza Orduak - (%)	MURRIZKETA Familia kontziliazioa	Eszedentzia langile zenbakia	Amatasuna langile zenbakia	Aitatasuna (Delegatua)
----- Departamento	----- Nº trabajadores	----- Trab. sustituidos	----- Horas laborables	----- Absentismo Horas - (%)	----- Ezbehar tasa Langileak - (%)	----- Formación Horas - (%)	----- Reducción Conciliación familiar	----- Excedencia nº personas	----- Maternidad nº personas	----- Paternidad (Delegada)
<b>Gizarte Zerbitzuak Servicios Sociales</b>	46	7	4.898	251 (%4,16)	1 (%2,17)	70 (%1,16)	1	0	0	0
<b>Aniztasuna Diversidad</b>	4	0	364	39 (%6,96)	0 (%)	0 (%)	0	0	0	0
<b>Berdintasuna Igualdad</b>	4	0	587	0 (%)	0 (%)	15 (%2,55)	0	0	0	0
<b>Udaltzaingoa Policía local</b>	97	11	7.922	543 (%4,38)	5 (%5,15)	560 (%4,52)	1	0	0	0
<b>Hezkuntza eta gazteria Educación y juventud</b>	13	0	1.736	0 (%)	0 (%)	0 (%)	0	0	0	0
<b>Hizkuntza politikoa Política lingüística municipal</b>	19	2	2.332	45 (%1,65)	0 (%)	0 (%)	0	0	0	0
<b>Kultura Cultura</b>	21	0	2.699	36 (%1,38)	0 (%)	0 (%)	1	1	0	0
<b>Liburutegia Biblioteca</b>	15	0	1.490	87 (%4,48)	0 (%)	0 (%)	1	0	0	0





<b>Kirolak Deportes</b>	3	0	423	0 (%)	0 (%)	0 (%)	0	0	0	0
-----------------------------	---	---	-----	-------	-------	-------	---	---	---	---

(\*)

<b>1.-LANGILE-KOP.:</b> sailaren benetako langile-kopurua, edozein egoeratan daudela ere (baja, eszedentzia...).	<b>1.-N.º TRABAJADORES:</b> es el n.º de trabajadores real del área, independientemente de su situación (baja, excedencia...)
<b>2.- ORDEZKATUTAKO LANGILEAK:</b> Edozeinarrazoi dela-eta ordezkatura dauden langileak: baja, eszedentzia edo soldatarik gabeko baimena, sindikatuko liberatua...	<b>2.-TRABAJADORES SUSTITUIDOS:</b> es el n.º de trabajadores sustituidos en el área por cualquier motivo: baja, excedencia o permiso sin sueldo, liberado sindical...
<b>3.- LANORDUAK:</b> hilabeteen lan egindako ordu-kopuru <b>ERREALA</b> , ordu teorikoei lizentziak edo oporrak kenduta ateratzen dena. "Dedikazioko" orduak ere ez dira sartzen.	<b>3.-HORAS LABORABLES:</b> es el n.º <b>REAL</b> de horas trabajadas en el mes, resultado de restar a las horas teóricas las licencias, vacaciones. Tampoco se incluyen las horas de "dedicación"
<b>4.- ABSENTISMOA:</b> ABegatik (baja) lan egiten ez diren orduak. %ak erreferentzia egiten dio lan egin ez diren orduen eta lan egin beharreko ordu teorikoen arteko proportzioari.	<b>4.- ABSENTISMO:</b> es el n.º de horas no trabajadas por IT (baja) El % se refiere al porcentaje de horas no trabajadas en relación con las horas teóricas a trabajar en el área.
<b>5.- EZBEHAR-TASA:</b> zenbat pertsonak izan duten lan-istripuren bat dena delako hilabeteen (baja eragin duten edo ez duten istripuak). Aurreko hilabeteko istripu batek eragindako baja mantentzen bada, ez da berriz aipatuko.	<b>5.- SINIESTRALIDAD:</b> es el n.º de personas que han sufrido accidente de trabajo durante el mes en cuestión (se incluyen accidentes con y sin baja médica) Si se mantiene la baja por accte. del mes anterior no se vuelve a tener en cuenta.
<b>6.- PRESTAKUNTZA-ORDUAK:</b> Erreferentzia egiten die prestakuntza-ekintza jakin baterako aurreikusitako ordu teorikoei, ekintzara joan ala ez.	<b>6.-HORAS DE FORMACIÓN:</b> Se refiere a las horas teóricas previstas en la acción formativa concreta, independientemente de la asistencia.

## 5.- PROGRAMATUTAKO JARDUERAK / ACTIVIDADES PROGRAMADAS

### KULTUR ANIZTASUNA GARAPENERAKO LANKIDETZA ETA GIZA ESKUBIDEAK / DIVERSIDAD CULTURAL, COOPERACIÓN PARA EL DESARROLLO Y DERECHOS HUMANOS



HELBURUA / Objetivo	JARDUERA / Actividad	DATA / Fecha
<b>Sentsibilizazio ekintza /</b> Acción de Sensibilización		
<b>Bizitza aktiboaren sustapena/</b> Promoción de la vida activa		

**BERDINTASUNA / IGUALDAD**

HELBURUA / Objetivo	JARDUERA / Actividad	DATA / Fecha
<b>Berdintasun politikak eragile sozialekin eta</b>	<b>Berdintasunerako Kontseilua · Consejo de Igualdad</b>	<b>Apirilak 17 abril</b>



<p><b>herritarrekin partekatuta diseinatzea</b> Diseñar las políticas de igualdad compartidas con agentes sociales y ciudadanía</p>	<p><b>LGTBI+ Politiken Aholku Kontseilua</b> · Consejo de políticas LGTBI+</p>	<p><b>Apirilak 10</b> abril</p>
<p><b>Erasorik gabeko jaien inguruko lanketa integralean sakontzen jarraitzea</b> Seguir profundizando de manera integral en el proyecto de unas fiestas sin agresiones</p>	<p><b>Auzo elkarteak</b> · Asociaciones de vecinas y vecinos</p>	<p><b>Zehazteke</b> · Por concretar</p>

**UDAL HIZKUNTZA POLITIKOA / POLITICA LINGÜISTICA MUNICIPAL**

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	DATA / Fecha
<p><b>Transmisioa / Transmisión</b></p>	<p><b>XXVII. Madalen Sarien idazlanak aurkezteko epea</b> / Plazo para presentar los trabajos en el XXVII Madalen Sariak</p>	<p><b>Apirilak 19 / 19</b> de abril</p>
<p><b>Euskaltegian herri jarduerak zabaltzea /</b> Difusión de actividades populares en el euskaltegi</p>	<p><b>Laburbira: Euskal laburmetraien emankizuna</b> / Laburbira: Proyección de cortometrajes vascos.</p>	<p><b>Apirilak 30 / 30</b> de abril</p>

**HEZKUNTZA eta GAZTERIA / EDUCACION y JUVENTUD**

HELBURUA / Objetivo	JARDUERA / Actividad	DATA / Fecha
---------------------	----------------------	--------------



<p><b>Errenteriako 0-6 urte bitarteko haur eta familientzako aisialdi eskaintza hezitzailea/</b> Oferta de tiempo libre educativo para niños y niñas de Errenteria entre 0 y 6 años y sus familias.</p>	<p><b>Familia Gunea</b></p>	
<p><b>Errenteriako 0-8 urte bitarteko haurren eta beraien familien aisialdi euskalduna sustatu/</b> Euskaldunización del tiempo libre de las familias de Errenteria con niños/as de entre 0 y 8 años.</p>	<p><b>Familia Jolasean:</b></p>	
	<p><b>Lino</b></p>	
	<p><b>Koldo Mitxelena Patioa</b></p>	
	<p><b>Pablo Sorozabal</b></p>	
<p><b>Errenteriako 12-16 urte bitarteko nerabeen aisialdi euskalduna sustatu /</b> Euskaldunización del tiempo libre de jóvenes de entre 12 y 16 años de Errenteria.</p>	<p><b>Kuadrillategi</b></p>	
	<p><b>Karting</b></p>	
	<p><b>Maskara tailerra</b></p>	
	<p><b>Eskalada</b></p>	
	<p><b>Asteburu pasa</b></p>	



<p><b>13 eta 30 urte bitarteko nerabe eta gazteei sexualitate, genero, prebentzio sexual eta indarkeria matxistaren prebentzioaren inguruko orientazio eta aholkularitza /</b> Orientación y asesoramiento en temas de sexualidad, género, prevención sexual y prevención de la violencia machista para adolescentes y jóvenes de entre 13 y 30 años</p>	<p><b>Sexu aholkularitza zerbitzua /</b> Servicio de asesoramiento en sexualidad</p>	
<p><b>Haur eta nerabeekin lanean diharduten hezitzaileei baliabideak eskaintzea /</b> Ofrecer recursos a las y los educadoras y educadores que trabajan con la Infancia y Juventud.</p>	<p><b>Hezitzaile Eskola /</b> Escuela de Educadores/as: <b>Elkarrizketarako eta Gatazkak konpontzeko trebetasunak /</b> Habilidades para el diálogo y la resolución de conflictos</p>	
<p><b>Ikastetxetan hezkuntzari laguntza ematea, 2 eta 16 urte bitarteko haurren gurasoen dinamizazio eta heziketa gauzatzea /</b> Prestación del servicio de apoyo a la educación en distintos centros escolares para llevar a cabo la dinamización y formación de los padres y madres de niños y niñas entre 2 y 16 años.</p>	<p><b>Guraso Eskola /</b> Escuela de padres y madres</p>	
<p><b>Lehen hezkuntzako ikasleek duten euskara mailaren kalitatea eta euskaraz komunikatzeko gaitasuna hobetzea, bertsolaritzaren bitartez. /</b> Mejorar la capacidad comunicativa en euskera y la calidad del nivel de euskera del alumnado de primaria a través del bersolarismo.</p>	<p><b>“GU ERE BERTSOTAN” saioak /</b> sesiones</p>	



**KULTURA /CULTURA**

HELBURUA / Objetivo	JARDUERA / Actividad	DATA / Fecha
<p><b>Herri mailako kulturgintza sustzea eta eragileei euren lana erraztea. Bitartekaritza lana sustatzea/ Impulsar la dinámica cultural popular y facilitar el trabajo con diferentes agentes</b></p>	<p><b>Eragileek antolatutako jarduerak/</b> actividades organizadas por agentes culturales</p>	<p><b>Apirilean zehar /</b> durante el mes</p>
	<p><b>Auzoetako jaiak /</b> Fiestas barrios</p>	<p><b>Pontika apirilak 25-28</b> abril</p>
		<p><b>Iztietak apirilak 27-28</b> abril</p>
	<p><b>Eragileekin bilera /</b> Reuniones con los agentes</p>	<p><b>Apirilean zehar /</b> durante el mes</p>
	<p><b>Madalenetako batzordea /</b> Comisión Fiestas</p>	<p><b>Apirilak 26</b> abril</p>
<p><b>Madalenetako Zapiak-bazkaria lantaldea/</b> grupo de trabajo de Pañuelos y comida de Madalenas</p>	<p><b>apirilak 15</b> abril</p>	



<p><b>Errenteria Kulturalki erakargarria den herri bezala posionatu eta bertako ekonomia Kulturaren bitartez sustatu</b> / Posicionar Errenteria como un municipio atractivo culturalmente y promover la economía por medio de la cultura</p>	<p><b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Antzerki ikuskizuna</b> / Programación de Artes Escénicas y Música. Espectáculo de teatro:</p>	<p>Exácticamente diversas / La sed Minotauro / La mejor obra de la historia</p>
	<p><b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Dantza ikuskizuna</b> / Programación de Artes Escénicas y Música. Espectáculo de danza:</p>	<p>Igandek dantzan</p>
<p><b>Haur eta gazteei zuzendutako kalitatezko programazioa bermatu</b> / Asegurar una oferta cultural de calidad dirigida al público infantil y juvenil</p>	<p><b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Musika ikuskizuna</b> / Programación de Artes Escénicas y Música. Espectáculo de música:</p>	<p>Quintet de Cuivres / Bele</p>
<p><b>Gure eskaintza ahalik eta jende gehienara iristea, herritik aratago doazen mezuak sortuz eta sare desberdinetan parte hartuz</b> / Que nuestra oferta alcance al mayor número posible de personas.</p>	<p><b>Erakusketak</b> / Exposiciones:</p>	<p><b>Orereta ikastola</b></p>
	<p><b>Erakusketak</b> / Exposiciones:</p>	

**LIBURUTEGIA / BIBLIOTECA**

HELBURUA / Objetivo	JARDUERA / Actividad	DATA / Fecha
---------------------	----------------------	--------------



<p><b>HELDUAK / Adultos</b></p> <p><b>Irakurketa sustatzea</b> / Promoción de la lectura  <b>Irakurketa sustatzea, balio desberdinak elkar ezagutaraztea</b> Gizarte-bazterketaren aurka prebentzioa  <b>egitea</b> / Kultura eta Promoción de la lectura, evitar la exclusión social y promover el conocimiento mutuo entre culturas.  <b>Kultura sustatzea. Bizi-ohitura / Promover la cultura y hábitos de vida saludables</b>  <b>Euskara bultzatzea</b> / Inculcar el uso del euskera.          (2.1) (2.2) (2.3)</p>	<p><b>Literatur solasaldiak (4 saio)</b> / Tertulias literarias (4 sesiones)  <b>Irakurketa eraza ( 4 saio)</b> / Lectura fácil (4 sesiones)</p> <p><b>Hitzaldiak (saio 1)</b> / Charlas (1 sesión)  <b>Paziente Bizia (4 saio) “Cuidando mi salud después del cáncer”</b> / Paciente activo (4 sesiones)  <b>Liburu aurkezpena (1 saio)</b> / Presentación libro (1 sesión)</p>	
<p><b>HAURRAK / Infantil</b></p> <p><b>Biblioteka ezagutzea</b> / Conocer la biblioteca          (2.1) (2.2) (2.3)</p>	<p><b>Irakurketa ozenki (4 saio)</b> / Escuchando lecturas (4 sesiones)  <b>Ipuin Kontaketa (1 Saio)</b> / Cuenta cuentos (1 sesión)</p>	

**KIROLAK / DEPORTES**

HELBURUA / Objetivo	JARDUERA / Actividad	DATA / Fecha
<p><b>Bizimodu Aktiboa Sustatzea /</b> Promoción de la Vida Activa</p>		